

此文件及附页属公司机密文件，版权属通力科技股份有限公司所有，任何人未经允许不得复制、抄袭。任何部门如有需求，须向通力科技研发申请。
These files are confidential documents in company, The copyright totally belongs to Tonly Technology Co., Ltd., Anybody who are unauthorized is forbidden to copy and plagiarize the files. Any Department must get permission from the Tonly R&D if they need to use them.

ART WORK FORM
(密级：C级)

品牌名称（BRAND NAME）：DENON

工艺说明（尺寸单位：毫米（mm））：

08/02/49/54/55/56/57/59/67/79类：

工艺、颜色	
成型及颜色 (直接注塑颜色)	N/A
喷油及颜色	N/A
丝印颜色 /移印颜色	N/A
电镀/真空镀 及颜色	N/A
针对整个工艺栏 中涉及到的油漆, 油墨, 镀层是否需 要非导电的要求 说明	油漆：否 ☐ 是 ☐ 油漆要求完全绝缘不导电，即阻值无穷大 是 ☐ 油漆阻值大于_____
	油墨：否 ☐ 是 ☐ 油墨要求完全绝缘不导电，即阻值无穷大 是 ☐ 油墨阻值大于_____
	镀层：否 ☐ 是 ☐ 镀层要求完全绝缘不导电，即阻值无穷大 是 ☐ 镀层阻值大于_____
镭 雕	N/A
氧化及颜色	N/A
其他工艺	N/A
备 注	N/A

74/76/89类：

印刷方式	XXXX
表面工艺	N/A
样板需求	签正式样板 ☐
	签彩稿样板 ☐ 基础机型彩盒样板参考料号： 76-XXXXXX-XXXXX
备 注	N/A

制作要求（* FOR ALL）：

- ☒ 条码扫描等级达到C级以上；
☒ 美国走向必须满足CP65要求；
☒ 必须满足RoHS2.0、REACH要求；
☒ 必须符合TCL通力《公司环境管理物质标准》要求；
☒ 所有用于包装材料印刷的油墨都禁止含有矿物油；
☒ 中国境内生产和/或使用的涂料、油墨、胶粘剂、清洗剂
必须符合中国国标VOC的要求；
☒ QR Code的制作或打印过程中需选择模型2（M2）；
☒ 所用油墨必须达到TCL质量部门检测标准；
☒ 胶袋材质、胶袋上透气孔的大小、位置以结构认可书为准；
☒ PE材质的胶袋其上面的丝印内容整体长度可允许3mm误差；
☒ 珍珠棉等材质的胶袋其上面的丝印内容整体长度可允许5mm误差；

71类：

表纸材质	型号：XXXX	厚度：XXXX
胶水材质	型号：XXXX	是否可移：XXXX
尺 寸	长：XXXX	宽：XXXX
印刷方式	XXXX	
碳带打印	无需打印 ☐ 供应商打印 ☐ 在线打印 ☐	
表面工艺	XXXX	
粘贴位置	XXXX	
材质库编码	N/A	
样板需求	需要签样 ☐	
	不需要签样 ☐ 参考料号：71-XXXXXX-XXXXX	
备 注	N/A	

72/99 (说明书光盘) 类：

材 质	封面：70g书纸	内页：70g书纸
尺 寸	折前尺寸：长：XXXX 宽：XXXX 折后/成品尺寸：长：148mm 宽：210mm	
印刷方式	单黑	
表面工艺	N/A	
装订方式	骑马钉	
页 数 (P数)	折叠前页数 (P数)：XXXX	
	钉装/胶装页数 (P数)：20P	
备 注		

73类：

印刷方式	在通力产线镭雕
备 注	N/A

* FOR HUAWEI:

- ☒ 满足无卤要求；
☒ 满足不含有邻苯二甲酸盐要求。

* FOR SAMSUNG:

- ☒ VD类产品需满足三星的SS要求，AI类产品需满足三星SA要求。

* FOR SONY:

- ☒ 禁止使用SS-00259中规定的1级环境管理物质。
☒ 再生树脂、被覆线材必须从索尼的绿色伙伴认定供应商处采购。

MODEL	DHT-S218 E3 Quick Start Guide
Part Number	54111208300AS
Material	Woodfree paper
Size	A5
Cover	70g/m²
Inner	70g/m²
Paper color	White
Ink color	Black
Saddle binding (Stapler)	✓(※)
Adhesive binding	

※ If it exceeds the suggested amount presented, please contact our engineering department.

Front cover

1 (ENG)

FRA

Back cover

memo

TM

D&M Holdings Inc.	
DATE	2023/11/9
DESIGNED	K.Soejima

DENON®

DHT-S218

Dolby Atmos Sound Bar

Quick Start Guide

EN

FR

ES

Before you begin

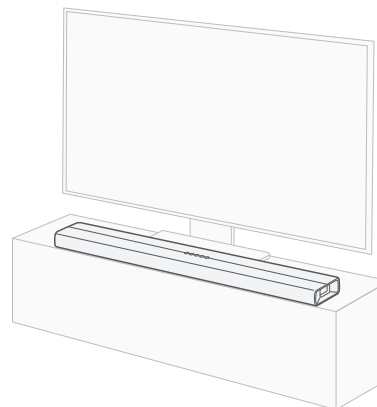
What's in the box

- Sound bar
- Quick Start Guide
- Safety instructions
- Warranty
- Power cord
- HDMI cable (4K)
- Remote control (RC-1251)
- 2× R03/AAA batteries

1

Place the sound bar

For the best listening experience, place the sound bar centered under your TV and flush with the front edge of your cabinet.

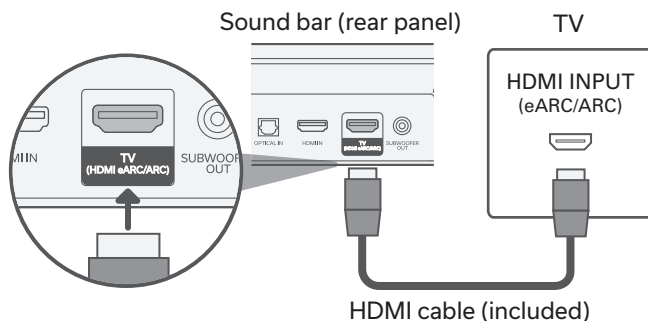


- The sound bar can also be wall-mounted using the mounting template printed on the bottom of the box. Scan the QR code for wall mounting instructions or consult with your local Denon dealer or professional installer.



2 Connect the sound bar to your TV

- ① Plug one end of the HDMI cable into the eARC/ARC port on your TV.
- ② Plug the other end of the HDMI cable into the eARC/ARC port on the sound bar.



IMPORTANT

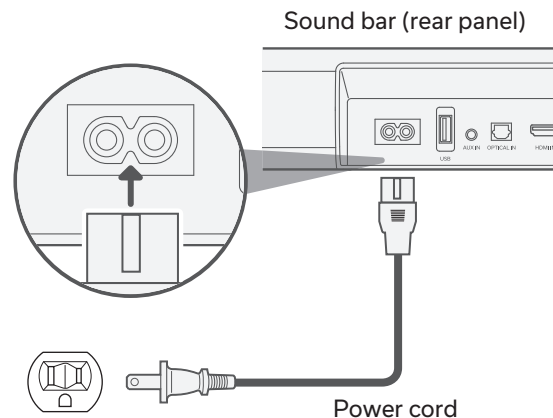
- Look carefully for the HDMI port on your TV labeled "eARC" or "ARC".
- Most TVs have only one HDMI port labeled "ARC" or "eARC". You must connect to that specific port or else the sound bar will not play TV audio.



- If the TV does not have an HDMI port labeled "eARC" or "ARC", connect the sound bar to the TV using the optical cable. Please note that an optical connection does not support Dolby Atmos®.

3 Connect the power cord to a wall outlet

Connect the included power cord to the sound bar, and insert the plug into an outlet.



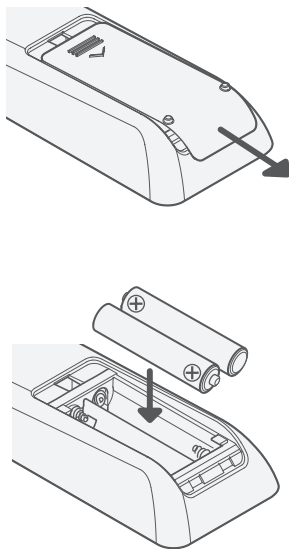
EN

FR

ES

4 Install batteries in the remote control

Slide off the cover on the back of the remote control and insert the batteries in the proper orientation.



- Batteries can be taken out in reversed order.

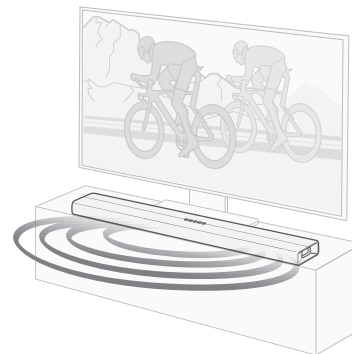
3

5 Setup is now complete!

Turn on your TV and verify that you hear sound playing from the sound bar.



- If you don't hear sound from the sound bar or you hear an echo, make sure to check the following in the TV settings menu:
1) CEC and/or ARC is enabled and 2) TV speakers are switched off



Owner's manual

- Refer to the online manual for other functions, information and operation procedure details.
manuals.denon.com/DHTS218/NA/EN/
- For more information, visit **www.denon.com**



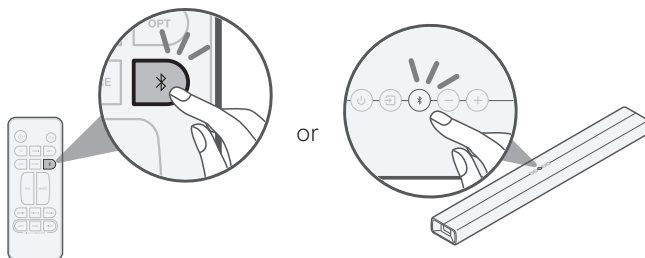
Streaming music via Bluetooth®

EN

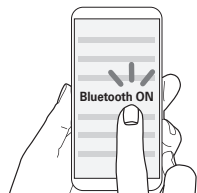
FR

ES

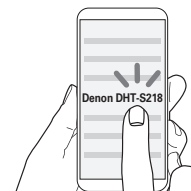
- ① Press the  (Bluetooth) button on the sound bar (or remote control) to switch the input source to "Bluetooth". When you use it for the first time, the sound bar automatically enters pairing mode and the Bluetooth light blinks blue.



- ② Go to the Bluetooth settings on your device, and make sure Bluetooth is turned ON.

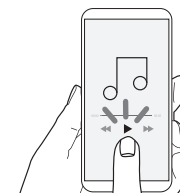


- ③ Select "Denon DHT-S218". The Bluetooth light on the sound bar turns solid blue when pairing is complete.



- This unit supports Bluetooth LE Audio. To listen to Bluetooth LE Audio, select "LE-Denon DHT-S218" while using a device that supports Bluetooth LE Audio.

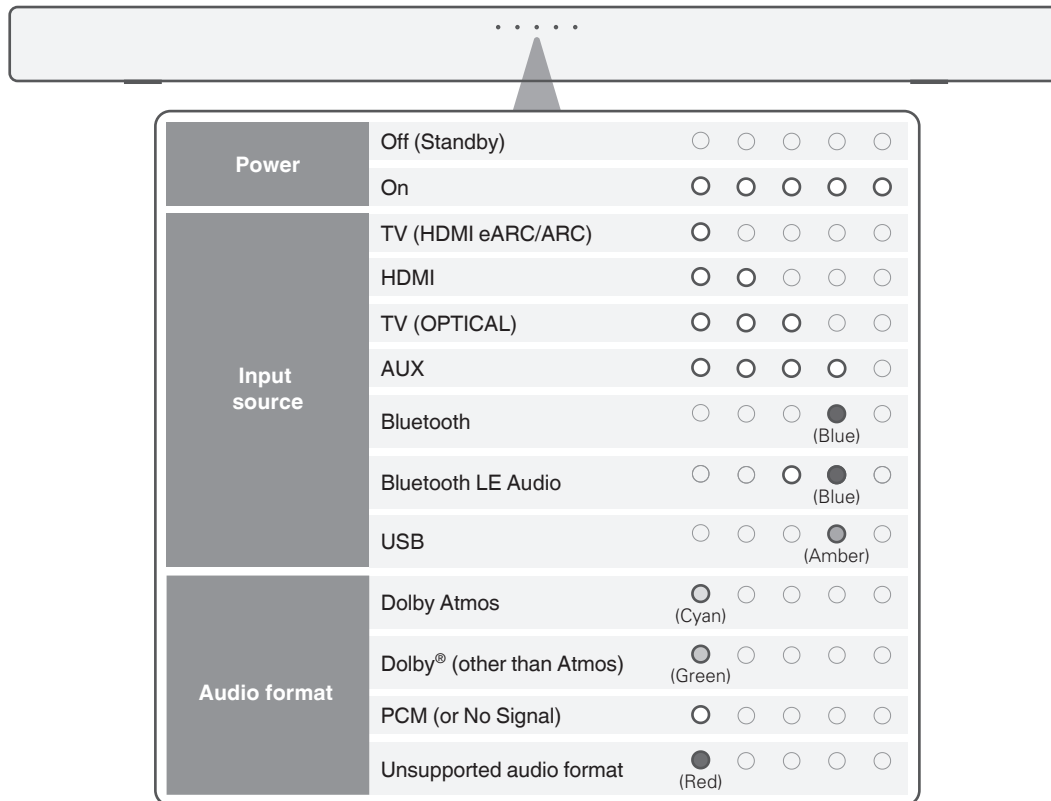
- ④ Play music using any app on your Bluetooth device.



- To pair with other Bluetooth devices, press and hold the  button until the Bluetooth light blinks blue. The sound bar enters pairing mode.

About the status lights

The sound bar lights indicate the power state, input source, audio format and other status information.



Power	Off (Standby)	☐	☐	☐	☐	☐
	On	☐	☐	☐	☐	☐
Input source	TV (HDMI eARC/ARC)	☐	☐	☐	☐	☐
	HDMI	☐	☐	☐	☐	☐
	TV (OPTICAL)	☐	☐	☐	☐	☐
	AUX	☐	☐	☐	☐	☐
	Bluetooth	☐	☐	☒	(Blue)	☐
	Bluetooth LE Audio	☐	☐	☒	(Blue)	☐
	USB	☐	☐	☐	(Amber)	☐
Audio format	Dolby Atmos	☒	(Cyan)	☐	☐	☐
	Dolby® (other than Atmos)	☒	(Green)	☐	☐	☐
	PCM (or No Signal)	☐	☐	☐	☐	☐
	Unsupported audio format	☒	(Red)	☐	☐	☐

Avant de commencer

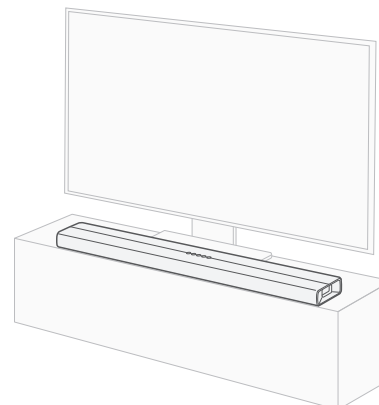
Contenu de la boîte

- Barre de son
- Guide de démarrage rapide
- Instructions de sécurité
- Garantie
- Cordon d'alimentation
- Câble HDMI (4K)
- Télécommande (RC-1251)
- 2 piles R03/AAA

1

Placez la barre de son

Pour une expérience d'écoute optimale, placez la barre de son au centre et en-dessous de votre téléviseur, et au même niveau que le bord avant de votre meuble.



- Il est également possible de fixer la barre de son au mur à l'aide du gabarit de montage imprimé sur le fond de la boîte. Scannez le code QR pour obtenir des instructions de montage mural ou consultez votre revendeur Denon local ou un installateur professionnel.



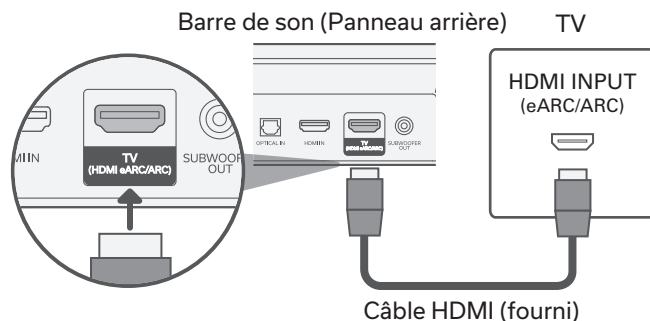
EN

FR

ES

2 Connectez la barre de son à votre téléviseur

- ① Branchez une extrémité du câble HDMI sur le port eARC/ARC de votre téléviseur.
- ② Branchez l'autre extrémité du câble HDMI sur le port eARC/ARC de la barre de son.



IMPORTANT

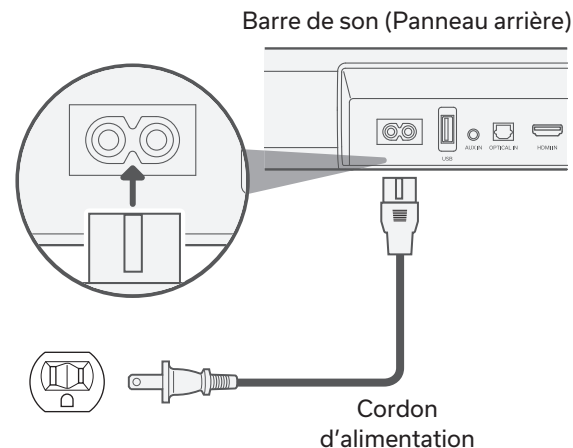
- Recherchez attentivement le port HDMI de votre téléviseur portant la mention "eARC" ou "ARC".
- La plupart des téléviseurs n'ont qu'un seul port HDMI portant la mention "ARC" ou "eARC". Vous devez vous connecter à ce port spécifique, sinon la barre de son ne lira pas le son de la télévision.



- 2 Si le téléviseur ne dispose pas d'un port HDMI marqué "eARC ou ARC", connectez la barre de son au téléviseur à l'aide du câble optique. Veuillez noter qu'une connexion optique ne prend pas en charge Dolby Atmos®.

3 Branchez les cordons d'alimentation à une prise murale

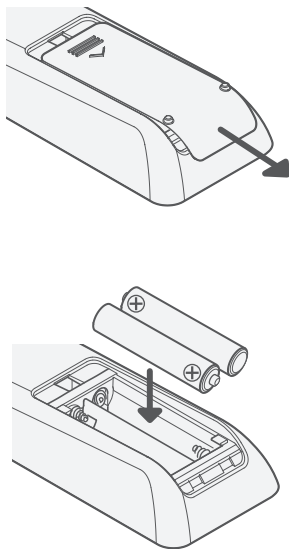
Branchez le cordon d'alimentation fourni à la barre de son et insérez la fiche dans une prise de courant.



4

Installation des piles dans la télécommande

Faites glisser le couvercle à l'arrière de la télécommande et insérez les piles dans le bon sens.



- Les piles peuvent être retirées dans l'ordre inverse.

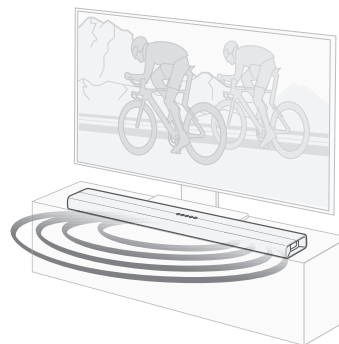
5

L'installation est maintenant terminée !

Allumez votre téléviseur et vérifiez que vous entendez le son émis par la barre de son.



- Si vous n'entendez pas le son de la barre de son ou si vous entendez un écho, vérifiez les points suivants dans le menu des paramètres du téléviseur :
1) CEC et/ou ARC est activé et 2) les haut-parleurs du téléviseur sont désactivés



Manuel de l'Utilisateur

- Reportez-vous au manuel en ligne pour d'autres fonctions, informations et détails de la procédure d'utilisation.
manuals.denon.com/DHTS218/NA/FR/
- Pour de plus amples informations, consultez **www.denon.com**



EN

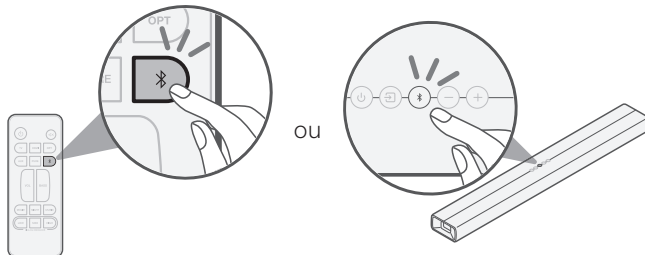
FR

ES

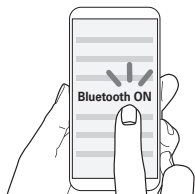
Diffusion de musique en continu via Bluetooth®

- ① Appuyez sur la touche  (Bluetooth) de la barre de son (ou de la télécommande) pour basculer la source d'entrée sur "Bluetooth".

Lorsque vous l'utilisez pour la première fois, la barre de son entre automatiquement en mode de jumelage et le voyant Bluetooth clignote en bleu.

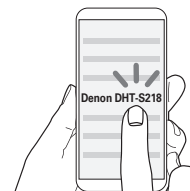


- ② Accédez aux paramètres Bluetooth de votre périphérique et assurez-vous que Bluetooth est réglé sur ON.



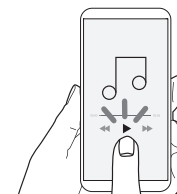
- ③ Sélectionnez "Denon DHT-S218".

Le voyant Bluetooth de la barre de son devient bleu fixe lorsque le couplage est terminé.



- Cet appareil prend en charge Bluetooth LE Audio. Pour écouter en Bluetooth LE Audio, sélectionnez "LE-Denon DHT-S218" lorsque vous utilisez un appareil qui prend en charge Bluetooth LE Audio.

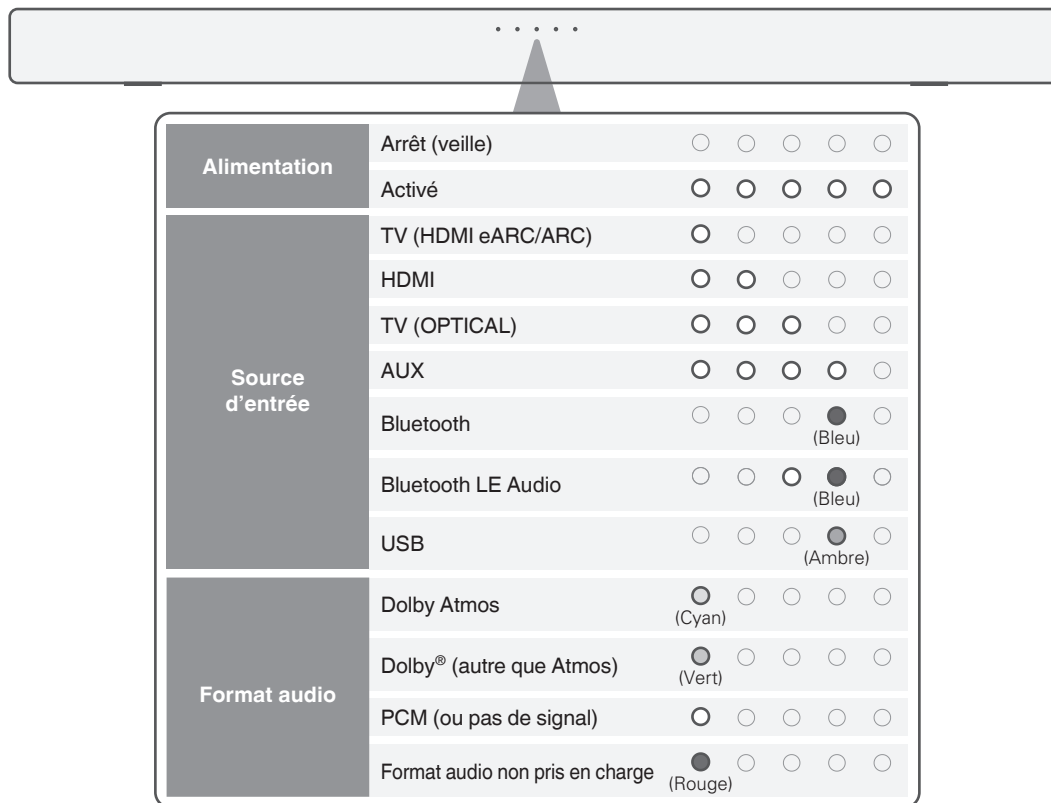
- ④ Écoutez de la musique en utilisant n'importe quelle application sur votre appareil.



- Pour jumeler avec d'autres appareils Bluetooth, appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que le voyant Bluetooth clignote en bleu. La barre de son entre en mode de jumelage.

À propos des voyants d'état

Les voyants de la barre de son indiquent l'alimentation, la source d'entrée, le format audio et d'autres informations d'état.



The diagram shows a horizontal sound bar with three dots in the center. A grey triangle points down from the dots to a pop-up menu. The menu is divided into three sections: 'Alimentation', 'Source d'entrée', and 'Format audio'. Each section contains a list of options with corresponding status indicators (circles) to the right. Some circles are filled, indicating the current status.

Alimentation	Arrêt (veille)	☐	☐	☐	☐	☐
	Activé	☐	☐	☐	☐	☐
Source d'entrée	TV (HDMI eARC/ARC)	☐	☐	☐	☐	☐
	HDMI	☐	☒	☐	☐	☐
	TV (OPTICAL)	☐	☐	☒	☐	☐
	AUX	☐	☐	☐	☒	☐
	Bluetooth	☐	☐	☐	☒	☐
					(Bleu)	
	Bluetooth LE Audio	☐	☐	☐	☒	☐
					(Bleu)	
Format audio	USB	☐	☐	☐	☐	☒
					(Ambre)	
	Dolby Atmos	☒	☐	☐	☐	☐
		(Cyan)				
	Dolby® (autre que Atmos)	☒	☐	☐	☐	☐
		(Vert)				
	PCM (ou pas de signal)	☐	☐	☐	☐	☐
	Format audio non pris en charge	☒	☐	☐	☐	☐
		(Rouge)				

EN

FR

ES

EN

FR

ES

Antes de empezar

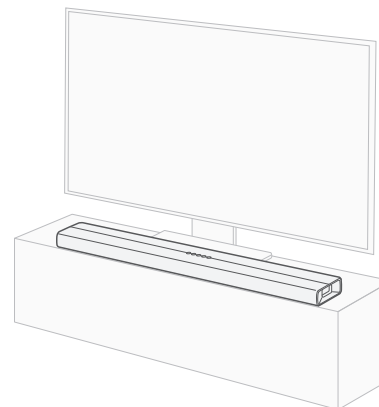
Contenido de la caja

- Barra de sonido
- Guía de inicio rápido
- Instrucciones de seguridad
- Garantía
- Cable de alimentación
- Cable HDMI (4K)
- Mando a distancia (RC-1251)
- 2× pilas R03/AAA

1

Coloque la barra de sonido

Para obtener la mejor experiencia auditiva, coloque la barra de sonido centrada bajo el televisor y enrasada con el borde delantero del mueble.

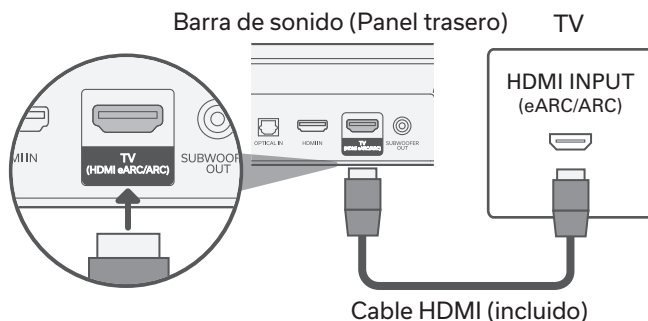


- La barra de sonido también puede montarse en la pared utilizando la plantilla de montaje impresa en la parte inferior de la caja. Escanee el código QR para obtener instrucciones de montaje en pared o consulte con su distribuidor Denon o instalador profesional local.



2 Conecte la barra de sonido al televisor

- 1 Conecte un extremo del cable HDMI al puerto eARC/ARC de su televisor.
- 2 Conecte el otro extremo del cable HDMI al puerto eARC/ARC de la barra de sonido.



IMPORTANTE

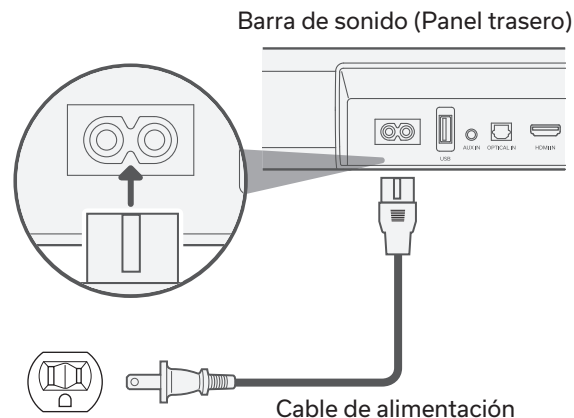
- Busque con atención el puerto HDMI de su televisor etiquetado como "eARC" o "ARC".
- La mayoría de los televisores solo tienen un puerto HDMI etiquetado como "ARC" o "eARC". Debe conectar a ese puerto específico o, de lo contrario, la barra de sonido no reproducirá el audio del televisor.



- Si el televisor no tiene un puerto HDMI marcado como "eARC" o "ARC", conecte la barra de sonido al televisor utilizando el cable óptico. Tenga en cuenta que la conexión óptica no es compatible con Dolby Atmos®.

3 Conecte los cables de alimentación a una toma de corriente

Conecte a la barra de sonido el cable de alimentación incluido e inserte el enchufe en una toma de corriente.



EN

FR

ES

EN

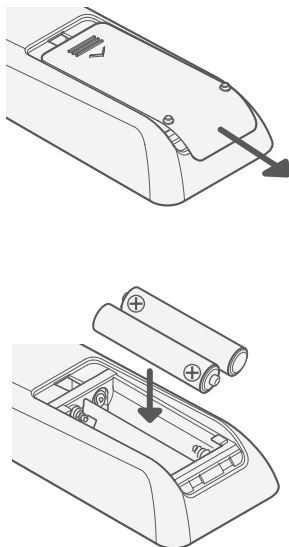
FR

ES

4

Instalación de las pilas en el mando a distancia

Deslice la tapa situada en la parte posterior del mando a distancia e instale las pilas en la orientación adecuada.



- Las pilas pueden extraerse en orden inverso.

3

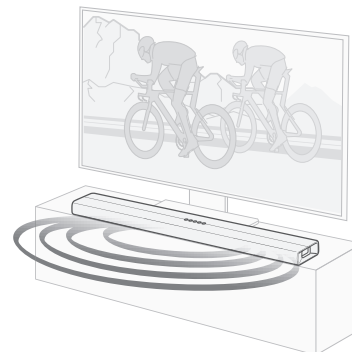
5

La instalación ya está completada !

Encienda el televisor y compruebe que se oye el sonido de reproducción emitido por la barra de sonido.



- Si no oye sonido de la barra de sonido o escucha un eco, asegúrese de comprobar lo siguiente en el menú de configuración del televisor:
1) CEC y/o ARC están activados y 2) los altavoces del televisor están apagados



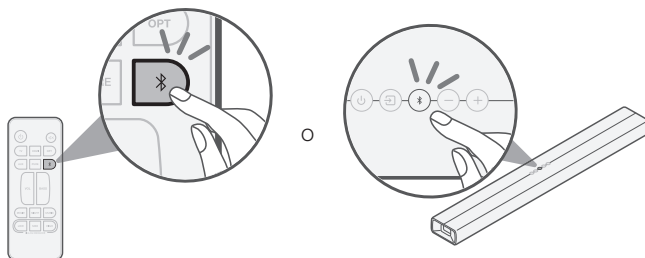
Manual del usuario

- Consulte el manual en línea para ver otras funciones, información y detalles del procedimiento de funcionamiento.
manuals.denon.com/DHTS218/NA/ES/
- Para obtener más información, visite **www.denon.com**

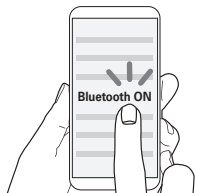


Transmisión de música por Bluetooth®

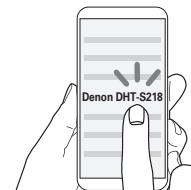
- ① Pulse el botón  (Bluetooth) en la barra de sonido (o en el mando a distancia) para cambiar la Fuente de entrada a "Bluetooth". Cuando se usa por primera vez, la barra de sonido entra automáticamente en modo de emparejamiento y la luz de Bluetooth parpadea en azul.



- ② Vaya a la configuración del Bluetooth de su dispositivo y asegúrese de que el Bluetooth está encendido.

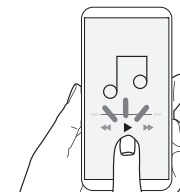


- ③ Seleccione "Denon DHT-S218". La luz de Bluetooth de la barra de sonido cambia a azul fijo cuando el emparejamiento se completa.



- Para escuchar Bluetooth LE Audio, seleccione "LE-Denon DHT-S218" mientras utiliza un dispositivo compatible con Bluetooth LE Audio.

- ④ Reproduzca música utilizando cualquier aplicación en su dispositivo.



- Para emparejar con otros dispositivos Bluetooth, mantenga pulsado el botón  hasta que la luz de Bluetooth parpadee en azul. La barra de sonido entra en modo de emparejamiento.

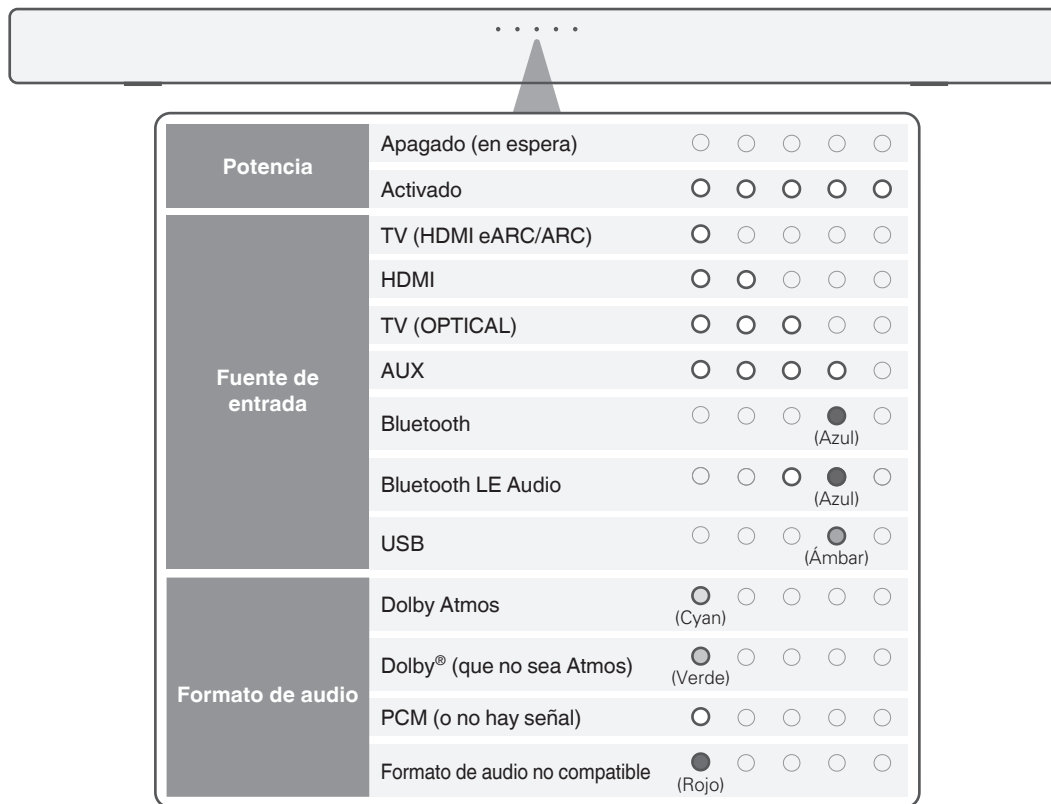
EN

FR

ES

Acerca de las luces de estado

Las luces de la barra de sonido indican la alimentación, la fuente de entrada, el formato de audio y otra información relativa al estado.



Trademark information



COMPATIBLE WITH



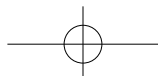
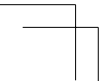
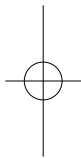
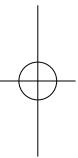
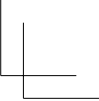
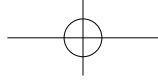
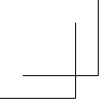
Dolby, Dolby Vision, Dolby Atmos, and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation. Manufactured under license from Dolby Laboratories. Confidential unpublished works. Copyright © 2012–2022 Dolby Laboratories. All rights reserved.

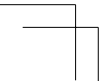
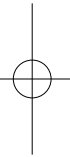
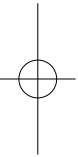
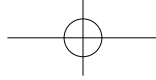
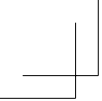


The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by DEI Sales, Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.





DENON®
www.denon.com

Printed in China 5411 12083 00AS
© 2024 Masimo. All Rights Reserved.

720202-019685

